

ہوئی ہے ضخیم جلدوں میں یہ شرح لکھی گئی ہے اس شرح کی تالیف کا زمانہ ۱۸ ویں اور ۱۹ ویں صدی ہے۔ شارحوں کے نام ”موٹووری“ اور ”ہراٹا“ ہیں۔

ایک اور کتاب رانی ”سوئی کو“ کے زمانہ میں تالیف ہوئی۔ اس رانی کا زمانہ سنہ ۱۵۹۳ء سے سنہ ۱۶۲۰ء تک ہے۔ اس کا نام پہلی کتاب کے مثل ہے۔ بیان کیا جاتا ہے کہ یہ سنہ ۱۶۲۰ء کی تالیف ہے۔ مولفوں کے نام ”شوٹو کوٹائی شی“ اور ”سوگمٹو لاکو“ ہے۔ ہالٹن نے صراحت کی ہے کہ اس کتاب کا جو متن اس وقت دست یاب ہوتا ہے اس سے یہ بات صاف طور سے معلوم ہوتی ہے کہ اس کتاب کا موجودہ متن پہلی دو کتابوں کے بعد مرتب ہوا ہے کچھ حصہ تو پہلی کتاب سے لفظ بہ لفظ نقل ہے۔ دونوں کے متن میں جو یکسانیت ہے اس کے سلسلہ میں اب تک کوئی حرف آخر کہا نہیں جاسکتا۔

ابھی کسی غیر زبان میں اس کا ترجمہ نہیں ہوا۔

زمانہ مابعد میں شنتو مذہب کے سپرد نے ان تین کتابوں کو ”تین مقدس متن“ قرار دیا ہے ان کتابوں کی حیثیت ان کے پاس تین بنیادی تحریریں کی ہے۔ مخفی نہ رہے کہ یہ تینوں کتابیں اس زمانہ میں تالیف ہوئیں جب کہ جاپان میں چین اور بدھ مت کے اثرات کافی طور سے موجود تھے لیکن قدیم مذہب اور لوگوں کے ابتدائی عقیدہ کے بارے میں کافی مواد موجود ہے۔ شنتو مذہب کی دعائیں اور دوسرے عبادتی طریقے دسویں صدی عیسوی کی ابتداء تک ضبط تحریر میں نہ آئے

ایک تالیف جس کا نام ”ین گی شی کی“ ہے دسویں صدی عیسوی کی ابتداء میں تالیف ہوئی۔ اس کتاب میں بڑے بڑے مذہبی حکم کو قلم بند کیا گیا ہے۔ نیز نیازوں اور مراسم کے سلسلہ میں مفصیلی ہدائیں شرح و بسط کے ساتھ درج کی گئی ہیں مختلف دعاؤں کے متن کو بھی اس کتاب میں سریک کیا گیا ہے۔ غرض یہ ہے کہ ایک مختصر سائن جاپانی کی مذہبی کتابوں کا۔

۱۰ اسٹن صفحہ ۱۲ شنتو ۱۲ دسک ہالٹن صفحہ ۱۷۱ انیشیل صفحہ ۱۷۱ جاپان ۱۷۱ ان سائیکلو پیڈیا آف ریجن صفحہ ۱۷۱

جلد ۱۱ ۱۱ ان سائیکلو پیڈیا آف ریجن صفحہ ۱۷۱ جلد ۱۱ ۱۱ دا صبح رہے کہ اس سائیکلو پیڈیا میں مضمون ۱۷۱ نے ہی کھلے جن کی تالیف موسوم بہ شنتو سے اس تحریر میں حوالے موجود ہیں۔ ان سائیکلو پیڈیا آف ریجن کا میں نہایت مختصر حوالہ لکھا گیا ہے ان سائیکلو پیڈیا آف ریجن میں دوسری جن کتابوں کا حوالہ دیا گیا ہے ان میں

ادبیتا اقبال

(از جناب سہیل شاہجہاں پوری)

۲۱ اپریل کو یومِ اقبال کی تقریب پر جس کا بندوبست ہائی کمشنر پاکستان کے پریس ایجنسی کی طرف سے شیر شاہ میس میں کیا گیا تھا، ایک شاندار مجلسِ شاعرہ منعقد ہوئی جس میں مقامی شعرا کے علاوہ مغربی پنجاب سے آئے ہوئے بہت سے باکمال شاعروں نے علامہ اقبال کی خدمت میں نقدِ ادبی و محبت پیش کیا، بسمل صاحب نے یہ دورِ انجمنِ نظم سی اجتماع میں پڑھی تھی جس کو تمام اصحابِ ادبی نے بہت پسند کیا اور شاعر کو خوب خوب داد ملی۔

”برہان“

اے کہ ہر راہ سے گزرا ہے تو بے خوفِ خطر
نغمہ شعور کچھ اس نے میں سنا یا نہ سنا
تو نے سکھلائے قلندر کو رموزِ مستی
تیری فرزانگی ہر وقت جنوں کو بخش رہی
تیرا پیانہ کھالبریز مئے نابِ خردی
نوزیاں میں نہ کبھی سود فراموش رہا
شکوہِ غم نے دل کون د مکاں چیر دیا
دیدہ و دل کو دبا حسنِ نظرِ ذوقِ یقیں
وہرا فشاں جو ترا دیدہِ منساک ہوا
بہرِ فاک اسیرِ غمِ پستی نہ رہا
نقص میں لے سے تری منذر و مسجد کی غماں
تجھ کو فطرت نے وہ نمٹی ہے لبِ قنابِ نظر
ایشیاءِ دالوں کو سونے سے جگایا تو نے
تو نے روشن کئے ہر دل میں چراغِ ہستی
عقل سے وحشتِ بیباک ہم آغوش رہی
مزرعِ قلب و نظر تھا تیرا سیرابِ خودی
نکدِ فردا میں بھی تو مجھ غمِ دوش رہا
غچِ ساں سینہ ہر پیر و جواں چیر دیا
کشتہ یاس کو بخشا نفسِ روحِ امیں
جلوہ افروز ہر آئینہٴ ادراک ہوا
زاہدِ خشک بھی بیگانہٴ مستی نہ رہا
کبھی نا توں برہمن کبھی ملا کی اذان

ہم سخن عابد و معبود تو سل سے ترے عرض و کرسی متزلزل ہیں تخیل سے ترے
 کاکلِ سیلی فطرت کو سنوارا تو نے آمیزہ شادِ معنی کو دکھایا تو نے
 لالہ دگل کو چہرا بے رخ زیبا بخشا ذرہ ذرہ کو فردِ رغِ بدرِ بیضا بخشا
 روگشِ خدِ بے نگرِ خوش انجام ہے آج
 تیرا شرِ حقیقت میں اک لہا ہے آج

ابھی اور

انہا
 (جناب شمس نوید)
 (۱)

جادہ منتظرِ کام ابھی اور کبھی ہے
 زندگی ایک حسین کام ابھی اور کبھی ہے

زندگی بڑھتی گئی دقت کے طوفانوں میں
 چہنچہ رہ گئے مہبوتِ عناصرِ سارے
 ہر قدم اک نئی ظلمت کا جگر چاک کیا
 حالِ دماغی کے چراغوں سے تراشنا کرے
 ان سحرِ تاب ستاروں سے بھی لیکن روشن
 ایک مستقبلِ گم گشت کی مشعل : ہوئی
 آج سے آگے بڑھا ہی نہیں پائے شہِ بود
 بزمِ انساں میں سبھی کچھ ہوا اک کل تہِ ہوی!

انقلابات نے تہذیبِ خط و خال تو کی
دلِ آدم ابھی حیوانِ دہی ہے کہ جو کھتا
لاکھ ساحل ہوئے تعمیر، نئے بند بندھے
سینہ سحر میں پہچان دہی ہے کہ جو کھتا

عشق — اک منزلِ بے نام بھی اور بھی ہے
زندگی ایک حسین کام بھی اور بھی ہے

(۲)

ابنِ آدم کا یہ افسانہ پریچ و دراز !
ذہن و ماحول میں مجھو عمل و در عمل
ذہن کی شمع جلی جب ہوئی ماحول میں رات
صبح ماحول میں کبھی گئی ذہن میں مشعل
بوڑھے سنسار میں جب تازہ تقاضوں کی خلاف
ایک بد فانی ”نہیں“ بن کے رکے شام و سحر
سو ذرا فکر سے قوموں کو ملی برقِ حیات
پھر اسی برق میں جلنے لگے افراد کے گھر
یہ آلٹ پھیر کا سحران — یہ سپیکارِ دورِ رخ !
ارتقاء جانے کہاں گھنچ کے لے جائیگا
یونہی آغاز کو دینے دو فریبِ اسخام
کبھی انجام شناسی کو بھی ہوش آئے گا

صبح کی راہ میں اک شام بھی اور بھی ہے
زندگی ایک حسین کام بھی اور بھی ہے

(۳)

ابدی قدروں کے بدلہ کہ نہیں جان کر دار
 نئے انسان نے تراشے ہیں حقائق کے حذر
 ایک ہی چیز ہے ایمان کہیں کفر کہیں
 دے سکے عالمی جنت نہ مقامی معبود
 گل سے ملتا ہے کہیں خاک کو اکسیر بہار
 باغیاں خاکِ جہنم کی توہین نہ کر
 عکسِ باطن سے ظاہر کی ہویدہ اقداریں
 حسن کارِ افسوس عشق کا اندازِ نظر
 ذرہ و نجم کی ہفتوں پہ ہے انگشتِ خرد
 بے خبر غیر سے ہے اپنی خبر کی جو با
 جبر و بر کی نئی ترتیب کی حسرت میں مگر
 قسمتیں ہیں دلِ انسان میں نظر کی جو با

کفِ تکمیل میں اک جامِ ابھی اور بھی ہے

زندگی ایک حسین کام ابھی اور بھی ہے

جب زمانہ کی کوئی سطح نہ اس آئے گی

زندگی اپنے نہاں خانوں کے پاس نیگی

تبصرہ

آج سے قبل کا ہندوستان | از ڈاکٹر سید محمود دزیر قیات بہار گورنمنٹ - لکھنؤ
 ضخامت ۱۹ صفحات کتابت و طباعت بہتر قیمت مجلد ۱۰ روپے - نظامی بک ایجنسی بدایوں
 یہ کتاب دراصل ان چند مضامین کا مجموعہ ہے جو علی گڑھ یونیورسٹی میں ایم۔ اے کے
 ایک لائق اور تاریخ داں طالب علم عبدالرحمن کی زبان سے تقریروں کی شکل میں ادا ہوئے ہیں
 دوستوں کی ایک ٹولی ہے جن میں ہندو بھی ہیں اور مسلمان بھی وہ تاریخ ہند کے مختلف پہلوؤں
 پر آپس میں گفتگو کرتے ہیں اور اس میں وہ تمام باتیں زیر بحث لاتے ہیں جن کا تاریخی حیثیت سے
 کوئی ثبوت نہیں ہے لیکن انگریزی نصاب تعلیم میں تاریخ کی جو کتابیں شامل ہیں ان میں عام
 طور پر یہ بے سرو پا افسانے درج ہیں اور ان کی وجہ سے ہندو اور مسلمان دونوں میں ایک دوسرے
 کے مذہب - کلچر اور تاریخ سے متعلق شدید تر غلط فہمیاں اور بدگمانیاں پھیل گئی ہیں اور فرقہ وارانہ
 منافرت کی اصل بنیاد یہی بدگمانیاں ہیں عبدالرحمن جس نے تاریخ کا مطالعہ اس کے اصل اور
 معتبر اخذ کی روشنی میں کیا ہے وہ ان تمام موضوعات میں سے ایک ایک پر مختلف صحیفوں میں
 اپنے دوستوں کے سامنے مفصل اور مسلسل تقریر کرتا ہے اور ایسے تمام غلط اور بے بنیاد
 افسانوں کی تردید کرتا ہے جن کا کوئی ثبوت نہیں ہے اس کا نتیجہ یہ ہوتا ہے کہ سب دوست مطمئن
 ہو جاتے ہیں اپنے خیالات کی اصلاح کر لیتے ہیں اور ان کے باہمی تعلقات بہتر اور مخلصانہ تر
 ہو جاتے ہیں اس طرح زیر تبصرہ کتاب گویا ہندوستان میں مسلمانوں کی حکومت کے عہد پر
 ازاد لٹاؤ ایک بڑا اچھا پاراز معلومات اور مبنی بر حقائق تبصرہ ہے جس میں سندھ پر محمد بن قاسم
 کا حملہ اس کی فتح اور پھر فاتح سندھ کا ہندو رعایا کے ساتھ انتہائی رحمدلانہ اور مسادیانہ برتاؤ